22003D0046

ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a

br. 46/2003

od 16. svibnja 2003.

o izmjeni Priloga VI. (Socijalno osiguranje) Sporazumu o EGP-u

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum", a posebno njegov članak 98.,

budući da:

(1) Prilog VI. Sporazumu izmijenjen je Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 12/2003 od 31. siječnja 2003. ([1]).

(2) Uredbu Komisije (EZ) br. 410/2002 od 27. veljače 2002. o izmjeni Uredbe Vijeća (EEZ) br. 574/72 o utvrđivanju postupka provedbe Uredbe (EEZ) br. 1408/71 o primjeni sustava socijalne sigurnosti na zaposlene osobe, samozaposlene osobe i njihove obitelji koje se kreću unutar Zajednice ([2]) treba unijeti u Sporazum.

(3) Zbog promjena odgovornosti i/ili imena i adresa odnosnih ministarstava, kao i zbog nedavnih promjena norveškog zakonodavstva o socijalnom osiguranju i zdravstvenim uslugama, određene prilagodbe Uredbe Vijeća (EEZ) br. 574/72 ([3]), kako je naknadno izmijenjeno, trebaju se promijeniti,

ODLUČIO JE:

Članak 1.

Točka 2. (Uredba (EEZ) br. 574/72) Priloga VI. Sporazumu mijenja se kako slijedi:

1. Dodaje se sljedeća alineja:

„— **32002 R 0410**: Uredba Komisije (EZ) br. 410/2002 (SL L 62, 5.3.2002., str. 17.)."

2. Tekst točke R (Norveška) u prilagodbi (a) zamjenjuje se sljedećim:

„1. Sosialdepartementet (Ministarstvo za socijalna pitanja), Oslo.

2. Helsedepartementet (Ministarstvo zdravlja), Oslo

3. Arbeids- og administrasjonsdepartementet (Ministarstvo rada i državne uprave), Oslo

([1]) SL L 94, 10.4.2003., str. 65.
([2]) SL L 62, 5.3.2002., str. 17.
([3]) SL L 174, 27.3.1972., str. 1.

4. Barne- og familiedepartementet (Ministarstvo djece i obitelji), Oslo

5. Justisdepartementet (Ministarstvo pravosuđa), Oslo.

6. Utenriksdepartementet (Ministarstvo vanjskih poslova), Oslo."

3. Tekst točke R (Norveška) u prilagodbi (l) zamjenjuje se sljedećim:

„Prosječan godišnji trošak povlastica u naturi obračunava se uzimajući u obzir povlastice predviđene poglavljem 5. Nacionalnog zakona o osiguranju (Zakon od 28. veljače 1997.), Zakonom od 19. studenoga 1982. o građanskoj zdravstvenoj zaštiti i Zakonom od 2. srpnja 1999. o posebnim zdravstvenim uslugama itd."

Članak 2.

Tekstovi Uredbe (EZ) br. 410/2002 na islandskom i norveškom jeziku, koji se objavljuju u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*, vjerodostojni su.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 17. svibnja 2003., pod uvjetom da su sve obavijesti iz članka 103. stavka 1. Sporazuma podnesene Zajedničkom odboru EGP-a (*).

Članak 4.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u i Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 16. svibnja 2003.

Za Zajednički odbor EGP-a
Predsjednik
P. WESTERLUND

(*) Ustavni zahtjevi nisu navedeni.